

just cementi

just cementi

The new collection **just cementi**, which draws its inspiration from elegant architecture and from the typical young look of modern lofts, evokes the authentic “city-life-style” of contemporary times. This line is available in a wide range of concrete grey shades and in two surface structures offering endless creative solutions: the main collection just grey was achieved ad hoc thanks to its varied shades of colour.

Die neue **just cementi** Kollektion vermittelt, angelehnt an den modernen Loft-Charakter, den authentischen “city-life-style” unserer Zeit, der einen architektonisch aufwertenden und jugendlichen Charme versprüht. Die Kollektion bietet Ihnen eine Auswahl verschiedenster Grau-Zementtöne mit zwei verschiedenen Oberflächenstrukturen für unzählige Gestaltungsmöglichkeiten und bereichert perfekt die Basiskollektion just grey dank der fließend abgestuften Farbnuancen.

La nuova collezione **just cementi**, ispirata al carattere ricercato dell’architettura e delle linee tipicamente urbane dei moderni loft, evoca l’autentico “city-life-style” contemporaneo. Questa linea è disponibile in una vasta gamma di tonalità di grigio cemento e in due strutture superficiali versatili per infinite soluzioni creative: la collezione di base just grey è così coronata ad hoc dalle varie sfumature di colore.

La nouvelle collection **just cementi**, qui s’inspire du caractère recherché de l’architecture et des lignes typiquement jeunes des lofts modernes, évoque l’authentique “city-life-style”. Cette ligne est disponible dans une gamme étendue de tonalités de gris ciment ainsi que dans deux structures superficielles afin de pouvoir réaliser d’infinies solutions créatives: la collection de base just grey est ainsi couronnée ad hoc par différentes nuances de couleur.

Inspirada en el carácter elegante de la arquitectura y de las líneas típicamente urbanas de los lofts modernos, la nueva colección **just cementi** evoca el auténtico “city-life-style” contemporáneo. Esta línea está disponible en una amplia gama de tonalidades de gris cemento y en dos versátiles estructuras superficiales que ofrecen infinitas soluciones creativas: la colección básica Just Grey queda así coronada ad hoc con las distintas gradaciones de color.

Colors and decors reproductions are approximate. All rights are reserved. Total or partial reproduction of text or illustrations of this catalogue is prohibited and is subject to legal sanctions. The tables with the data referred to the content per box and to the packing weight are update at the catalogue printing time; therefore the listed data can be altered.

Farbdruckwiedergabe und Dekore Unverbindlich. Alle Rechte sind vorbehalten. Der vollständige oder auszugsweise Nachdruck des Inhalts dieses Kataloges in Schrift und Bild ist verboten und wird nach Maßgabe des Gesetzes geahndet. Die in den Tabellen enthaltenen Daten in Bezug auf den Inhalt pro Karton und das Gewicht der jeweiligen Verpackung sind zum Ausgabedatum richtiggestellt worden. Jeweilige Veränderungen entsprechender Daten sind somit vorbehalten.

La riproduzione di colori e decori è approssimativa. Tutti i diritti sono riservati. Ogni riproduzione totale o parziale dei contenuti del presente catalogo, sia di testo che di immagine, è vietata e sarà perseguita in termini di legge. Le tabelle con i dati riferiti ai contenuti per scatole ed ai pesi degli imballi sono aggiornate al momento della stampa del catalogo, pertanto i dati elencati possono subire variazioni.

Reproduction de couleurs and décorations sont approximative. Tous les droits sont réservés. Toute reproductions totale ou partielle du contenu - textes et images - du présent catalogue est interdite et constituerait une contrefaçon sanctionnée par la loi. Les tables avec les données concernant les contenus par colis et les poids des emballage sont ajournés au moment où le catalogue est imprimé, c’est pourquoi les données peuvent subir des variations.

La reproducción de los colores y las decoraciones es indicativa. Todos los derechos están reservados. La reproducción total o parcial de los contenidos del presente catálogo, textos o imágenes, está prohibida y será perseguida con arreglo a la ley. Las tablas con los datos relativos a los contenidos para cajas y a los pesos de los embalajes corresponden al momento en el que se imprime el catálogo, por lo que los datos indicados pueden sufrir variaciones.







size
format | formato | format | formato



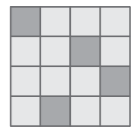
120 x 60 x 0,8 cm



60 x 60 x 0,8 cm



60 x 30 x 0,8 cm



V2

black



R10 UGL

natural | natur | naturale | naturel | natural

dark grey



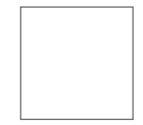
R10 UGL

natural | natur | naturale | naturel | natural

size
format | formato | format | formato



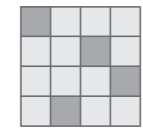
120 x 60 x 0,8 cm



60 x 60 x 0,8 cm



60 x 30 x 0,8 cm



V2

format | formato | format | formato

size



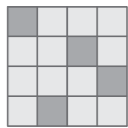
120 x 60 x 0,8 cm



60 x 60 x 0,8 cm



60 x 30 x 0,8 cm



V2

grey



R10 UGL

natural | natur | naturale | naturel | natural



R11 UGL

* cor. | kor. | cor. | cor. | cor.

light grey

size

format | formato | format | formato



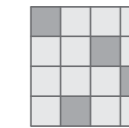
120 x 60 x 0,8 cm



60 x 60 x 0,8 cm



60 x 30 x 0,8 cm



V2



R10 UGL

natural | natur | naturale | naturel | natural



R11 UGL

* cor. | kor. | cor. | cor. | cor.

size
format | formato | format | formato



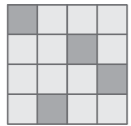
120 x 60 x 0,8 cm



60 x 60 x 0,8 cm



60 x 30 x 0,8 cm



V2

white



R10 UGL

natural | natur | naturale | naturel | natural



just cementi







squared | rektifiziert | rettificato | rectifié | rectificados

R10 UGL

natural | natur | naturale | naturel | natural

R11 UGL

cor. | kor. | cor. | cor. | cor.

											
black	X126147X8	X600147X8	X630147X8		X670147X8	X360147X8					
dark grey	X126132X8	X600132X8	X630132X8		X670132X8	X360132X8					
grey	X126131X8	X600131X8	X630131X8	X630131R11X8	X670131X8	X360131X8					
light grey	X126130X8	X600130X8	X630130X8	X630130R11X8	X670130X8	X360130X8					
white	X126146X8	X600146X8	X630146X8		X670146X8	X360146X8					

Porcelaingres reserves the right to modify technical and formal details included in this catalogue.

Porcelaingres behält sich ausdrücklich das Recht vor, technische Änderung vorzunehmen.

Porcelaingres si riserva il diritto di apportare, qualora lo ritenesse opportuno, eventuali modifiche tecniche e formali ai dati riportati in questo catalogo.

Porcelaingres se réserve le droit d'apporter, si nécessaire, des modifications techniques et formelles aux informations présentées en ce catalogue.

Porcelaingres se reserva el derecho de efectuar, en el caso que sea oportuno, eventuales modificaciones técnicas y/o formales a los datos que aparecen en este catalogo.

pieces - box stück - karton pezzi - scatola pièces - boîte piezas - caja	2	4	8	8	10	6					
sqm - box m ² - karton m ² - scatola m ² - boîte m ² - caja	1,44	1,44	1,44	1,44	0,42	1,08					
boxes - pallet karton - palette scatole - pallet boîtes - palette cajas - palé	27	32	40	40	-	-					
sqm - pallet m ² - palette m ² - pallet m ² - palette m ² - palé	38,88	46,08	57,60	57,6	-	-					
weight kg - sqm gewicht kg - m ² peso kg - m ² poids kg - m ² peso kg - m ²	17,79	17,41	17,33	17,33	0,78 (kg/pcs)	3,12 (kg/pcs)					
weight kg - box gewicht kg - karton peso kg - scatola poids kg - boîte peso Kg - caja	25,618	25,070	24,955	24,355	7,80	18,72					

● production upon request
Herstellung auf Anfrage
produzione su richiesta
production sur demande
producción bajo demanda

technical features

squared porcelain stoneware

technische Eigenschaften

kalibriertes feinsteinzeug

caratteristiche tecniche

gres porcellanato rettificato

caractéristiques techniques

gres cérame rectifié

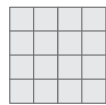
características técnicas

gres porcelánico rectificado

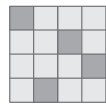


products marked with this symbol have been assessed and found to comply with the LEED and BREEAM regulations relating to the minimum recycled content percentage of 40% by weight (of which at least 15% is post-consumer). Certificate is available on request. | die mit diesem Symbol gekennzeichneten Produkte wurden beurteilt und es wurde erklärt, dass sie bezüglich des Mindestprozentsatzes an Recyclingmaterial von 40% des Gewichts (davon mindestens 15% Post-Consumer) den LEED und BREEAM Anforderungen entsprechen. Zertifikat auf Anfrage erhältlich. | i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono stati valutati e giudicati conformi ai requisiti LEED e BREEAM in relazione alla percentuale minima di materiale riciclato pari al 40% in peso (di cui almeno 15% post-consumer). Certificato disponibile su richiesta. | les produits accompagnés de ce symbole ont été testés et jugés conformes aux exigences LEED et BREEAM concernant le pourcentage minimal de matériau recyclé (40% du poids dont au moins 15% post-consommation). Certification disponible sur demande. | Los productos marcados con este símbolo han sido validados y adjudicados conforme a los requisitos LEED y BREEAM en relación a los porcentajes mínimos de materiales reciclados iguales al 40% del peso (de ellos, al menos, un 15% post-consumo). Certificado disponible bajo petición.

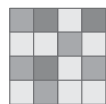
variability index of the slabs | Variabilitätsindex der Platten | indice di stonizzazione delle lastre | indice de variabilité des dalles | indice de variabilidad de las losas



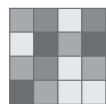
V1 uniform tone
im Farbton homogen
omogeneo nel tono
ton homogène
tonalidad homogénea



V2 slightly different tone
leicht unregelmäßig im Farbton
leggermente mosso nel tono
ton légèrement nuancé
tono ligeramente variable



V3 different tone
unregelmäßig im Farbton
mosso nel tono
ton nuancé
tonalidad variable
















V4 very variable tone
mit starken Unterschieden
tono molto seminato
ton très nuancé
tonalidad muy variable

all Porcelaingres certificates are available upon request and can also be found on our website www.porcelaingres.com | alle Zertifikate von Porcelaingres sind auf Anfrage und auf unserer Website www.porcelaingres.com erhältlich | tutti i certificati di Porcelaingres sono disponibili su richiesta e sul nostro sito internet www.porcelaingres.com | tous les certifications de Porcelaingres sont disponibles sur demande et sur notre site Internet www.porcelaingres.com | de Porcelaingres se pueden obtener mediante solicitud o en nuestro sitio web www.porcelaingres.com

▲ according to the ISO13006 All.G (European Norms) of the B1a category and fully vitrified | nach Normvorgabe ISO13006 All.G (europäische Normen) für Feinsteinzeugfliesen der Klasse B1a | secondo la norma ISO13006 All.G (Norme europee) per piastrelle del gruppo B1a completamente vetrificate | selon la norme ISO13006 All.G (European norme) pour carreaux du groupe B1a et complètement vitrifiés | según la norma ISO 13006 An.G (normas europeas) para baldosas del grupo B1a íntegramente vitrificadas

● average value of production | mittlerer Produktionswert | valore medio di produzione | valeur moyenne de production | valor medio de producción

	norms Normen norme norme normas	▲ required standards ▲ Normvorgabe ▲ valore prescritto dalle norme ▲ valeur prescrite par les normes ▲ valor establecido por las normas	just cementi • porcelaingres
 water absorption Wasseraufnahme assorbimento d'acqua absorption d'eau absorción de agua	ISO 10545.3	$\leq 0,5\%$	$< 0,05\%$
 sizes Abmessungen dimensioni dimensions dimensiones	ISO 10545.2	length and width Länge und Breite lunghezza e larghezza longueur et largeur longitud y anchura thickness Stärke spessore épaisseur espesor linearity Kanten-Linearität rettilineità spigoli rectitude des arêtes rectitud de los lados wedging Rechtwinklichkeit ortogonalità orthogonalité ortogonalidad warpage Ebenflächigkeit planarità planéité planitud	$\pm 0,6\%$ max $\pm 5,0\%$ max $\pm 0,5\%$ max $\pm 0,6\%$ max $\pm 0,5\%$ max
 bending strength Biegefestigkeit resistenza alla flessione resistance à la flexion resistencia a la flexión	ISO 10545.4	$\geq 35 \text{ N/mm}^2$	$> 42 \text{ N/mm}^2$
 resistance to deep abrasion Widerstand gegen Tiefenverschleiß resistenza all'abrasione profonda resistance à l'abrasion profonde resistencia a la abrasión profunda	ISO 10545.6	$\leq 175 \text{ N/mm}^3$	140 mm^3
 thermal expansion coefficient Wärmeausdehnungskoeffizient coefficiente di dilatazione termica lineare coefficient de dilatation thermique linéaire coeficiente de dilatación térmica lineal	ISO 10545.8	testing method available verfügbares Prüfverfahren metodo di prova disponibile méthode d'essai disponible método de ensayo disponible	7 MK^{-1}
 thermal shock resistance Temperaturwechselbeständigkeit resistenza agli sbalzi termici resistance aux écarts de température resistencia al choque térmico	ISO 10545.9	testing method available verfügbares Prüfverfahren metodo di prova disponibile méthode d'essai disponible método de ensayo disponible	resistant widerstandsfähig resistenti résistants resistentes
 frost resistance Frostbeständigkeit resistenza al gelo resistance au gel resistencia a la helada	ISO 10545.12	no sample must show alterations to surface die Muster sollen weder Bruch noch Schäden an der Oberfläche aufweisen nessun campione deve presentare rotture o alterazioni apprezzabili della superficie aucun échantillon ne doit présenter de ruptures ou d'altérations considérables de la surface las muestras no deben presentar roturas o alteraciones apreciables de la superficie	frost resistance frostbeständig non gelivi non gélifs resistentes a la helada
 chemical resistance Beständigkeit gegen Chemikalien resistenza all'attacco chimico resistance à l'attaque chimique resistencia a la agresión química	ISO 10545.13	no sample must show visible signs of chemical attack (acids-bases-additives for pools) except for products containing hydrofluoric acid and derivatives. die Muster dürfen keine sichtbaren Spuren infolge chemischer Einwirkung zeigen (Säuren-Basen-Zusatzstoffe für Schwimmbecken) mit Ausnahme der Produkte, die Fluorwasserstoff und dessen Nebenerzeugnisse enthalten. nessun campione deve presentare alterazioni visibili all'attacco chimico (acidi-basi-sali da piscina) ad esclusione di prodotti contenenti acido fluoridrico e suoi composti. aucun échantillon ne doit présenter d'altérations visibles d'attaque chimique (acides-bases-additifs pour piscine) sauf les produits qui sont composés avec de l'acide fluorhydrique et ses dérivés. las muestras no deben presentar alteraciones visibles por la agresión química (ácidos, bases y sales de piscina) a excepción de los productos que contengan ácido fluorhídrico y sus compuestos.	unaffected nicht angegriffen non attaccati non attaqués resistentes a los agentes químicos
 stain resistance Fleckenbeständigkeit resistenza alle macchie résistants aux taches resistencia a las manchas	ISO 10545.14	unglasierte tiles: testing method available unglasierte Fliesen: verfügbares Prüfverfahren piastrelle non smaltate: metodo di prova disponibile arreaux non-émaillés: méthode d'essai disponible baldosas no esmaltadas: método de ensayo disponible	class 5 Klasse 5 classe 5 clase 5 classe 5
 colour resistance to light Lichtbeständigkeit resistenza dei colori alla luce resistance des couleurs à la lumière resistencia de los colores a la luz	DIN 51094	no sample must show noticeable colour change kein Exemplar soll sichtbare Farbveränderungen aufweisen nessun campione deve presentare apprezzabili variazioni di colore arreaux non-émaillés: méthode d'essai disponible ninguna muestra debe presentar variaciones de color apreciables	no change in brightness or colour Glanz und Farbe der Muster unverändert campioni inalterati in brillantezza e colore échantillons inchangés en brillance et couleur muestras con brillo y color inalterado
 brightness (polished) Glanz (geschliffen) brillantezza (levigati) brillant (polis) brillantez (pulidos)			-
 skid resistance average coefficient on friction (μ) Rutschhemmende Eigenschaft mittlerer Reibungswert (μ) scivolosità coefficiente di attrito medio (μ) nature glissante coefficient de frottement moyen (μ) antideslizante coeficiente de fricción media (μ)	DIN 51130		R10 natural natur naturale naturel naturale R11 cor. kor. cor. cor.



Porcelaingres GmbH
Irisstraße 1
03226 Vetschau – Deutschland
Tel +49 (0)35433 / 597-0
Fax +49 (0)35433 / 597-170

Berlin Showroom
Mehringdamm 55
10691 Berlin - Deutschland
Tel +49 (0)30 / 616753017

Castellarano Showroom
Via Guido Reni 2
42014 Castellarano (RE) - Italy
Tel +39 0536 / 857536

www.porcelaingres.com
info@porcelaingres.com